



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 333]

नई दिल्ली, शनिवार, जुलाई 18, 1981/आषाढ़ 27, 1903

No. 333]

NEW DELHI, SATURDAY, JULY 18, 1981/ASADHA 27, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate  
compilation

भ्रम सत्रालय

अधिसूचना

नई दिल्ली, 18 जुलाई, 1981

का० भा० 571(अ) —न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) के साथ पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, केन्द्रीय सरकार ने इसमें उपावह अनुसूची के स्तम्भ 2 में विनिर्दिष्ट मजदूरी की न्यूनतम दरों की, जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 1 की दस्तखत प्रविष्टियों में विनिर्दिष्ट (i) प्रस्तर खानों (ii) क्यानाइट खानों (iii) मैग्नेसी खानों (जिनके अन्तर्गत साबुन प्रस्तर और टेल्का उत्पादक खाने भी हैं), (iv) गैरिक खानों (v) ऐम्बेस्टास खाना और (vi) अग्नि सहसूचिका खाना, में उनके नियोजन में नियोजित प्रवर्ग के कर्मचारियों के संवेद्य हैं, पुनरीक्षण करने के लिए निम्नलिखित प्रस्ताव बनाए हैं जो उक्त अधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए प्रकाशित किए जा रहे हैं, जिनके उसमें प्रभावित होने की संभावना है और यह सूचना दी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर उस तारीख से, जिस को यह राजपत्र जिसमें यह अधिसूचना प्रकाशित होती है, जनता का उपलब्ध करा दिया जाता है, दो मास के अवसान के पश्चात् विचार किया जाएगा।

ऊपर विनिर्दिष्ट अधिनियम के अन्वयान में पूर्व उक्त प्रस्तावों की बाबत जो भी आक्षेप या मुद्दाब किसी व्यक्ति से प्राप्त होंगे, केन्द्रीय सरकार उन पर विचार करेगी।

अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दर
1	2
<b>अकुशल</b>	
मजदूर (पुरुष और महिला) चौकीदार, क्लीनर, खानापी, लड़ाई करने वाला, होलफटर, भूकतंक वाहक (प्रस्तर), वाहक, काटमैन, अभिरक्षक, कफ्रीट (हैंड मिक्सर) जालक (बेल, ऊंट, गधा, खच्चर (लेपवाला माली, गेटिंग मैन, सक्केरी-वाला, पानी वाला अन्य प्रवर्ग) जिनमें किसी भी नाम में जान हों, जो अकुशल हैं।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)

**अर्धकुशल**

भिण्ठी, ब्रेकर, ड्रिलर खनक परिष्कर, रमोहया, मिश्रकक्ष-आया, प्रधान-चौकीदार, हेल्पर, कार्य के लिए)	9.75 रु० (भूमि के ऊपर)
--	------------------------

1

2

भूकदम, मेट, आयलमेंट, पम्प खलानी, शाट फायरर, प्रधान मिस्त्री, क्वैरीमेंट, क्वैरी प्रचालक, स्टाकर, बायलमेंट, यैचर, धुम्मा-मैन, टिण्डल, ड्रालीमेंट, जमादार, बीरा, ब्रेकमेंट, हेल्पर (लोको केन, ट्रक), टोपाज तोपकार (भारी प्रस्तर/क्यानाइट ब्रेकर), एज रनर, पैकवायर, टिम्बर मैन, जैक ड्रैपर, अदिन सहस्रिका प्रेस करने या सुखाने और रिफाइम करने वाले कर्म-दार, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो अर्द्ध कुशल हैं।

## कुशल

ओपनर, वर्कर्स, कम्पाउन्डर, बिजली मिस्त्री, फोर-मैन, फिटर, खास पर्यवेक्षक, वर्धी, प्रधान रसायन, इंजनमेंट, वेल्डर, थिम्फोटार्ता, मशीन मिस्त्री, उप ओवर सियर (अनहित), सर्वेक्षक, प्रचालक, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो कुशल प्रकृति के हैं।

## लिपिकीय

लेखापाल, एम०सी० लिपिक, मंशी, स्टोर लिपिक, स्टोर इन्सुपर, गणकारी (श्रेणी 1 और 2), मिसान लिपिक, समयपाल, ट्रान्स् कोपर, कम्प्यूटर, टंकक, आशुलिपिक, एडिसेलपाल, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो लिपिकीय हैं।

## स्पष्टीकरण:—

1. इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित न्यूनतम दरें सर्वसम्मतिजनित हैं, जिनमें भाषाहीन दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक व्ययों के रियायती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा माप्ताहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

2. मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू हैं।

3. जहाँ संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिनियम के अधीन अधिसूचित दरों से उच्चतर हैं वहाँ ऐसी उच्चतर दरें संश्लिप्त की जाएंगी और वे इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी।

4. इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

- (फ) “अर्द्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं;
- (ख) “अर्द्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता का सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अर्द्धकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी हैं;
- (ग) “कुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा अनुभव के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता

अपेक्षित है और जिसके पालन में पर्यवेक्षण और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

5. अठारह वर्ष से कम आयु के और नवमर्ष व्यक्तियों का वेधमजदूरी की न्यूनतम दरें न्युनित प्रवर्ग के वयस्क कर्मचारियों को संदेह दरो का समन. 40 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी।

[एम० 32019(10)/51-उत्सृ० सी० (एम० उत्सृ०)]

जति भूषण, प्रवर मन्त्रि

# MINISTRY OF LABOUR NOTIFICATION

New Delhi, the 18th July, 1981

S.O. 571(E).—The following proposals made by the Central Government in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3, read with clause (ii) of sub-section (1) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) for revising the minimum rates of wages as specified in column 2 of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in —

- (i) Stone Mines,
- (ii) Kyanite Mines,
- (iii) Steatite Mines (including mines producing Soapstone and Talc),
- (iv) Ochre Mines,
- (v) Asbestos Mines, and
- (vi) Fire Clay Mines.

specified in the corresponding entries in column 1 of the said Schedule, are hereby published, as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act, for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals will be taken into consideration after the expiry of two months from the date on which the Gazette containing this notification is made available to the public.

Any objections or suggestions which may be received from any person with respect to the said proposals before the expiry of the period specified above will be duly considered by the Central Government.

## SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
1	2
<b>Unskilled</b>	
Mazdoor, (Male and Female), Chow-kidar, Coolie, Cleaner, Khalasi, Loader, Hole Cutter, Earth-cutter, Carrier, (Stone), Carrier, Cartman, Caretaker Concrete (Hand Mixer), Driver (Bullock, Camel, Donkey, Mule), Lampman, Mali, Patrolman White Washer, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled.	Rs. 7.75 (for work above ground) Rs. 9.25 (for work below ground)
<b>Semi-Skilled.</b>	
Bhisti, Breaker, Driller, Miner, Attendant, Cook, Creche Ayah, Head Chowkidar, Helper, Muccadam,	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work

1	2
Mate, Oilman, Pump Khalasi, Shot Firer, Head Mistry, Quarry man, Quarry Operator, Store Man, Stocker, Boilerman, Thatcher, Thoom-baman, Tindals, Trolley-man, Jama-dar, Bearer, Breaksman, Helper (Loco, Crane, Truck), Topaz Topkar (Big Stone/Kyanite Breaker), Edge Runner, Pack Wallers, Timberman, Jack Hammer, Fire Clay press or drying and refining workers other categories by whatever name called which are semi-skilled.	below ground)
Skilled	
Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Foreman, Fitter, Mine supervisor Tailor, Head Cook, Engine Man, Welder, Blaster, Machinist, sub-overseer (Unqualified), Surveyor, Operator, other categories by whatever name called which are of skilled nature.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
Clerical	
Accountant, M.C. Clerk, Munshi, Store Clerk, Store Issuer, Store Keeper, (Grade I and II), Talley Clerk, Time Keeper, Tool Keeper, Computor, Typist, Steno, Record Keeper, other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75

## Explanations :

1 The minimum rates of wages proposed by this notification are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest.

2. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

3. Where the prevailing rates of wages basis on contract or agreement or otherwise are higher than the notified rates under the Act, the higher rates would be protected and treated as minimum rates of wages for the purpose of this notification.

4. For the purpose of this notification,

(a) "Unskilled work" is one which involves simple operation requiring little or no skill or experience on the job.

(b) "Semi-skilled work" is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee, and includes unskilled supervisory work;

(c) "Skilled work" is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in the technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

5. The minimum rates of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be 100% and 80% respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[S-32019/10/81-WC(MW)]

SHASHI BHUSHAN, Under Secy.

